Pour publication immédiate : 24/1/2016 **GOUVERNEUR ANDREW M. CUOMO**

LE GOUVERNEUR CUOMO OFFRE UNE MISE À JOUR SUR LES SUSPENSIONS DU SERVICE DE LA MTA

L'interdiction de circulation était officiellement levée à 7 h pour la ville de New York et Long Island

Le Gouverneur Andrew M. Cuomo a émis ce matin une mise à jour sur les suspensions du service de l'Autorité du transport métropolitain (MTA). La MTA rétablira le service d'autobus, de métro et de train régional quand les conditions le permettront au cours de la journée de dimanche. Les usagers devraient consulter le www.mta.info afin d'obtenir des mises à jour sur l'état du service avant de partir, puisque les conditions restent sujettes à changement. L'interdiction de circulation était officiellement levée à 7 h ce matin, et les ponts et tunnels de l'Autorité portuaire étaient aussi ouverts à cette heure, sans incident.

Le rétablissement du service nécessite le déneigement et le déglaçage des voies, des rails conducteurs, des aiguillages et des instruments de signalisation, à l'aide d'équipement électrique et de main-d'œuvre. Dans la plupart des cas, le service complet sera rétabli progressivement, au fur et à mesure que l'équipement et les équipes seront mis en place. Tout équipement endommagé par la neige et la glace doit être réparé, et les équipes ferroviaires régionales soumises aux limites fédérales sur leurs heures de travail doivent travailler selon un horaire approprié.

La sécurité des usagers et des employés est la priorité de la MTA. Veuillez faire preuve d'une extrême prudence dans les arrêts d'autobus et sur les plateformes et escaliers des stations de métro et de train.

Métros
MTA New York City Transit rétablira le service sur ces lignes de métro extérieures avant 9 h, offrant dans de nombreux cas un service réduit. Les usagers devraient surveiller le www.mta.info pour savoir quand chacune des lignes aura repris le service, et des délais restent possibles au cas par cas :

- Train 1 dans le Bronx et à Manhattan
- Train 2 dans le Bronx
- Train 3 à Manhattan et à Brooklyn
- Train 4 dans le Bronx
- Train 5 dans le Bronx

- Train 6 dans le Bronx
- Train 7 dans Queens
- Train D à Brooklyn
- Train F à Brooklyn
- Train G à Brooklyn
- Train J à Brooklyn et dans Queens
- Train M à Brooklyn et dans Queens
- Train A sur Lefferts Blvd (arrête actuellement sur Euclid Ave)
- Train N sur Astoria Ditmars Blvd (arrête actuellement sur Lexington Ave/59 St)

Les lignes suivantes restent fermées, et exigent encore des travaux de déneigement intensifs. Des mises à jour seront offertes tout au long de la journée.

- Train A dans les Rockaways (ligne Rockaway)
- Train Q à Brooklyn (ligne Brighton Beach)
- Train N à Brooklyn (ligne Sea Beach)
- Train L à Broadway Junction (arrête actuellement à Myrtle Wyckoff Aves)
- Navette S sur Franklin Avenue
- Chemin de fer de Staten Island

Autobus
MTA New York City Transit avait à 7 h rétabli le service de bus local et express partout dans la ville de New York. Les autobus, les opérateurs et les superviseurs seront en place et prêts à reprendre le service à temps. Les usagers devraient s'attendre à des délais, à des changements d'itinéraire et à d'autres détournements par rapport à l'horaire normal du dimanche en raison des conditions routières. On incite les usagers à utiliser l'outil de suivi en temps réel MTA Bus Time au bustime.mta.info afin de surveiller les autobus sur les itinéraires choisis.

Transport adapté
Les services de transport adapté Access-A-Ride seront disponibles d'ici 19 h, selon les conditions routières locales. Le centre d'appel de réservation sera ouvert à 7 h, et les entrepreneurs prennent des mesures pour faire en sorte que les véhicules et les conducteurs soient prêts à partir à temps.

Réseau ferroviaire Metro-North
MTA Metro-North Railroad commencera à rétablir le service dans les stations périphériques après 12 h, et sera entièrement opérationnel en direction et en provenance du terminal Grand Central d'ici 15 h, selon l'horaire du dimanche. Le terminal Grand Central sera ouvert aux clients à partir de 8 h. Des renseignements sur des lignes spécifiques sont disponibles au www.mta.info.

Les lignes Pascack Valley et Port Jervis, opérées par NJ Transit à l'ouest de l'Hudson, restent suspendues jusqu'à avis contraire. Les usagers devraient consulter le www.njtransit.com pour obtenir des mises à jour sur le service.

Réseau ferroviaire de Long Island

De nombreuses gares de triage sont toujours enfouies sous plus de deux pieds de neige, comme au Harold Interlocking dans Queens, où toutes les lignes se croisent avant d'entrer dans les tunnels en direction de Manhattan. Les voies sont toujours bloquées par des trains enlisés par endroits, tandis que des aiguillages gelés empêchent l'équipement de déneigement des voies ferrées de circuler dans le système avant de se rendre là où il doit. Des équipes travailleront tout au long de la journée afin de rétablir la voie ferrée, en se concentrant sur les branches les plus achalandées en premier, avec pour objectif de rétablir le service avant l'heure de pointe de lundi. Des mises à jour sur les progrès seront faites tout au long de la journée.

Ponts et tunnels
Les ponts et tunnels de la MTA seront ouverts à 7 h.

###

Des informations complémentaires sont disponibles à l'adresse www.governor.ny.gov
État de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418